

مذاکرات مجلس

صورت مشروح مجلس روز یکشنبه اول دیماه ۱۳۱۹ هـ

فهرست مطالب:

- ۱ - تصویب صورت مجلس
۲ - پی شورا اول لایحه طرز اجراء احکام دادگستری لزومه ۲۶ تا ۶۴
۳ - تصویب سه فقره مرخصی
۴ - موقع و دستور جلسه بعد - ختم جلسه

مجلس سه ربع ساعت پیش از ظهر برباست آقای اسفندیاری تشکیل گردید
صورت مجلس روز يكشنبه ۲۴ آذر ماه را آقای (طوسی) منشی خواندند

۱ - تصویب صورت مجلس

از ماده ۲۶ مطرح است. ماده ۲۶ خوانده میشود:

ماده ۲۶ - در صورتیکه مفا: حکم مبهم و محتاج بتوضیح باشد مأمور اجراء باید قبل از اجراء آن از دادگاه صادر کننده حکم توضیح بخواهد و در صورتیکه قسمتی از حکم محتاج بتوضیح باشد اجراء قسمتی که محتاج بتوضیح نیست بتأخیر تمیأد.

رئیس - ماده ۲۷

ماده ۲۷ - در صورتیکه حکم در مرحله پژوهشی صادر شده باشد توضیح از دادگاهی خواسته میشود که حکم پژوهشی را داده خواهد حکم مزبور بر استواری حکم تشخیص باشکستن آن باشد لیکن در صورتیکه دادخواست پژوهشی

رئیس آقای جهانشاهی:

مصدق جهانشاهی - آقای کیوان را غائب می اجازه نوشته اند بنده اطلاع دارم ایشان سخت مریض و بستری هستند خواستم عرض کنم عدم عداولانه این است که ایشان را غائب با اجازه محسوب دارند.

رئیس - خبرش تصویب شده بود اصلاح میشود. در صورت مجلس نظری نیست (اظهاری نند) صورت مجلس تصویب شد.

۲ - بلویه شور اول لایحه اجراء احکام دادگستری از ماده ۲۶ تا ماده ۶۴

رئیس - بلویه شور اول لایحه اجراء احکام دادگستری

(مطابق قانون ۸ آذرماه ۱۳۰۵)

عین مذاکرات مشروح هفتاد و یکمین جلسه از دوره دوازدهم قانون گذاری

اداره تدوین و تحریر صورت مجلس

تألیف اسامی غائبین جلسه گذشته که ضمن صورت مجلس خوانده شده:

غائبین با اجازه: آقایان امیر تیمور - ملک مدنی - خوابه نوری - چلباشی - مؤید قوامی - ناصری - انصاری - غائبین با اجازه: آقایان شهردوست - تها الاسلامی - دکتر امری - مدلل - کامل ماکو - دبستانی - هراز - صدر - اعظم رنگه - کیوان - پناهی.
در آمده با اجازه: آقای دکتر ادهم.
در آمده بی اجازه: آقای نیک پور.

واژه یادوری پژوهشی سابقه داشته باشد توضیح از دادگاه نخستین خواسته میشود.

رئیس - ماده - ۲۸:

در صورتیکه بین مأمور اجراء و محکوم له یا محکوم علیه، ماده حکم اختلاف باشد محکوم له یا محکوم علیه بپردازد گاهی که حکم داده است اظهارنامه داده و رفع اختلاف را میخواهند.

رئیس - ماده - ۲۹:

ماده - ۲۹ - هر گاه اختلاف در مفاد حکم داری باشد مرجع رفع اختلاف دادگاهی است که بر آن اجرائی صادر کرده است.

رئیس - ماده - ۳۰:

ماده - ۳۰ - بعد از وصول اظهارنامه دادگاه رسیدگی کرده و رفع اختلاف مینماید و در صورت لزوم رونوشت اظهارنامه را بطرف مقابل ابلاغ فرموده طرفین را در جلسه خارج از نوبت برای رسیدگی احضار میکند ولی عدم حضور آنها باعث توقیف رسیدگی و دادن فرار نخواهد شد.

رئیس - ماده - ۳۱:

ماده - ۳۱ - در مورد حدوث اختلاف و منازعه در مفاد حکم تقدیم اظهارنامه موجب تأخر اجراء حکم خواهد شد تا دادگاه قرار لازم را بدهد.

رئیس - ماده - ۳۲:

ماده - ۳۲ - دادگاه بیکه اختلاف فاش است بیکه در جریان اجرائی حاصل میشود و اشکالی که در مورد اخذ ضمانت یا کفیل یا تضمین میباشد موافق دستور داری فوری رسیدگی مینماید.

رئیس - ماده - ۳۳:

ماده - ۳۳ - فرادهای دادگاه در رفع اختلاف باطرف اجراء حکم و همچنین دستور دادگاه را که در بعضیات اجرائی قابل پژوهش و فرجام نیست مگر اینکه در ضمن فرجام عرضه شده باشد.

رئیس - آقای انوار.

انوار - بنده هیچ توجه نداشتن همیدانم ماده ۳۲ خوانده شد بانه ولی یک دفعه من متوجه ماده ۳۳ شدم در هر صورت در این ماده ۳۳ نوشته شده فرادهای دادگاه در مورد رفع اختلاف با طرف اجراء حکم و هم چنین دستور دادگاه را که در بعضیات اجرائی قابل پژوهش فرجام نیست مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد. اساساً یک موضوعی هست موضوع حقوقی و اصولی برای وضع قوانین ترتیب سابق اصولی بود که مطابق با آن قوانین یا مسائل فرعی از استنباط میشد حالا قوانینی که از مجلس شورای ملی میگذرد تحت بعضی احتیاجات ملی و مملکتی است که آن قوانین را وزیر وقت تنظیم و نمایندگان ملت می‌بینند و مطابق مقتضیات وضع قوانین میشود. و روجه وقتی که در مورد نباتات فزونی نگاه کنیم فرادهای اساساً قابل پژوهش و فرجام نیست برای اینکه قرار ها در اطراف ما هیت دعوی است و راجع بنفس ماهیت دعوی نیست این چیزی که عرض میکنم بر حسب استغراء عرض میکنم و بر حسب اطلاع عامی است که از قوانین بدست آمده که فرجام و پژوهش نسبت به ماهیت دعوی باید باشد و قرار چون نسبت به ماهیت دعوی نیست باصلاح قابل استنباط و نیز نیست ولی یک حکمی که از حکمته ابتدائی صادر شده قابل استنباط و نیز استولی فراد این حد ذاته خودش قابل نیز استنباط نیست چون در اطراف دعوی است بنابراین اینکه اینجا نوشته شده فرادهای دادگاه در مورد رفع اختلاف با طرف اجراء حکم قابل پژوهش و فرجام نیست اینجا جایش نیست. در همانجا بیکه در آیین دادرسی مدنی نوشته شده قید کرده است که کدام قرار قابل پژوهش است و کدام قرار قابل پژوهش نیست دیگر ذکر کردن این قسمت در اینجا مناسب نیست و بهتر این است این موضوع هم در همانجا ذکر شود حالا ممکن است آقای غیر و آقای وزیر توضیح بدهند که این دلیل نمیشود که چون راجع به فرادها در آیین دادرسی مدنی ذکر شده دیگر در اینجا نوشته نشود ولی بقیه بنده چون در آنجا نوشته دیگر مناسبت ندارد ما این را که موضوع در جای دیگر است

در اینجا ذکر کنیم این اولاً. امادرتائی امروزه پدر که بیرون خدمت آقای وزیر عرض کردم. اینکه در آخر ماده نوشته شده: «مگر اینکه در قوانین تصریح شده باشد» بعد از آنکه ما اساس را این گرفته‌ایم که قرار قابل پژوهش و فرجام نیست وقتی که اساس اینطور در پس هر چیزی باید روی اساس خودش برود. پس هر مستثنائی داخل در مستثنی منه است مگر در جایی که یک دلیلی خارجش کرده است آن فرادها نه تا با ده تا است که در قانون مدنی استثنا شده است و دیگر این عبارت مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد معنی ندارد برای اینکه اساساً فراد قابل پژوهش و فرجام نیست پس اگر یک قرار قابل پژوهش و فرجام باشد لابد قانون در جای دیگرش استثنا کرده است این بود نظر من.

مخبر کیهیون دادگستری - ایراد آقای انوار - روی این قسمت است که چون در آیین دادرسی مدنی فرادها اسم برده شده بهتر این است که این فرادها هم در آنجا باشد و حال اینکه اگر توجه فرموده باشند اینها راجع باجرائی احکام است. در آنجا فرادهائی که داریم فراد عدم صلاحیت یا قرار مرور زمان و فرادهائی است که در ضمن رسیدگی بدعوی ایراد میشود. اینجا دعوی موقوفه است و حکم صادر شده است در ضمن اجرای احکام اشکالی پیش می‌آید و اینجا برای رفع اختلاف با طرف اجراء حکم است یعنی در وقتی که در عملیات اجرائی جریان دارد بنابراین جایش بود که در آیین دادرسی مدنی پیش بینی کنیم جای ذکر در همینجا است اگر رفع اختلاف بپردازد که مراجع شد و یک قرار دادگاه داد این را دیگر باید گفت که قابل پژوهش و فرجام نیست. و اما آت مورد استثناء در همه قوانین اگر ملاحظه فرموده باشید معمول است که ذکر میکنند «مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد»

رئیس - آقای انوار - اجرائی - اولوی - ماده ۳۳ که در آنجا به اجرائیات احکام حقی بدادگاه داده شده که موافق دستور دادرسی فوری رسیدگی مینماید بقیه بنده یکی از مواد خوب این قسمت اجرائیات

در اینجا ذکر کنیم این اولاً. امادرتائی امروزه پدر که بیرون خدمت آقای وزیر عرض کردم. اینکه در آخر ماده نوشته شده: «مگر اینکه در قوانین تصریح شده باشد» بعد از آنکه ما اساس را این گرفته‌ایم که قرار قابل پژوهش و فرجام نیست وقتی که اساس اینطور در پس هر چیزی باید روی اساس خودش برود. پس هر مستثنائی داخل در مستثنی منه است مگر در جایی که یک دلیلی خارجش کرده است آن فرادها نه تا با ده تا است که در قانون مدنی استثنا شده است و دیگر این عبارت مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد معنی ندارد برای اینکه اساساً فراد قابل پژوهش و فرجام نیست پس اگر یک قرار قابل پژوهش و فرجام باشد لابد قانون در جای دیگرش استثنا کرده است این بود نظر من.

مخبر کیهیون دادگستری - ایراد آقای انوار - روی این قسمت است که چون در آیین دادرسی مدنی فرادها اسم برده شده بهتر این است که این فرادها هم در آنجا باشد و حال اینکه اگر توجه فرموده باشند اینها راجع باجرائی احکام است. در آنجا فرادهائی که داریم فراد عدم صلاحیت یا قرار مرور زمان و فرادهائی است که در ضمن رسیدگی بدعوی ایراد میشود. اینجا دعوی موقوفه است و حکم صادر شده است در ضمن اجرای احکام اشکالی پیش می‌آید و اینجا برای رفع اختلاف با طرف اجراء حکم است یعنی در وقتی که در عملیات اجرائی جریان دارد بنابراین جایش بود که در آیین دادرسی مدنی پیش بینی کنیم جای ذکر در همینجا است اگر رفع اختلاف بپردازد که مراجع شد و یک قرار دادگاه داد این را دیگر باید گفت که قابل پژوهش و فرجام نیست. و اما آت مورد استثناء در همه قوانین اگر ملاحظه فرموده باشید معمول است که ذکر میکنند «مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد»

رئیس - آقای انوار - اجرائی - اولوی - ماده ۳۳ که در آنجا به اجرائیات احکام حقی بدادگاه داده شده که موافق دستور دادرسی فوری رسیدگی مینماید بقیه بنده یکی از مواد خوب این قسمت اجرائیات

در اینجا ذکر کنیم این اولاً. امادرتائی امروزه پدر که بیرون خدمت آقای وزیر عرض کردم. اینکه در آخر ماده نوشته شده: «مگر اینکه در قوانین تصریح شده باشد» بعد از آنکه ما اساس را این گرفته‌ایم که قرار قابل پژوهش و فرجام نیست وقتی که اساس اینطور در پس هر چیزی باید روی اساس خودش برود. پس هر مستثنائی داخل در مستثنی منه است مگر در جایی که یک دلیلی خارجش کرده است آن فرادها نه تا با ده تا است که در قانون مدنی استثنا شده است و دیگر این عبارت مگر اینکه در قانون تصریح شده باشد معنی ندارد برای اینکه اساساً فراد قابل پژوهش و فرجام نیست پس اگر یک قرار قابل پژوهش و فرجام باشد لابد قانون در جای دیگرش استثنا کرده است این بود نظر من.

شوردمردمک صلاحی درش بکنیم بعد بیجلس نباید باین جهت حالا بنده در اطراف اینکده این رسیدگی بطور قوی بشود باطور دیگری لازم بینام که توضیح و بیان زبانی در ذکر شود تا اینکه در کتبسیون ذقت کافی بشود و بعد بیاید اینجا در شور دوم مذاکره بشود.

رئیس - ماده ۳۴:

ماده ۳۵ - دادگاه نمیتواند بعنوان رفع اختلاف ابراف ایهام محکوم به را کم بزاید کند یا بنحوی از اضااف آنرا تغییر دهد و در صورتیکه محکوم به را کم یا زیاد کرده یا تغییر داده باشد رأی دادگاه مطابق مقررات واجمه اسحا قابل قبول و مشرو فرم است.

رئیس - ماده ۳۶:

ماده ۳۷ - دستور دادگاه اجمع بعیالمت اجرائی ادا می که جریان اجراء خامه یا بانه از طرف دادگاه در صورت اقتضا قابل تغییر است.

رئیس - ماده ۳۶:

فصل دوم - در شرایط و مقدمات اج اء

ماده ۳۶ - هیچ حکمی بوقوع اجراء گذاشته نمیشود مگر اینکه قضایی شده یا قرار اجراء موقت آن صادر شده باشد.

رئیس - ماده ۳۷:

۱۰۰ - ۳۰ - حکمی که موضوع آن مین نیست قبل اجراء نمیداند.

رئیس - ماده ۳۸:

ماده ۳۸ - مأمور اجراء وقتی اقدام اجراء حکم میکند دادگاه امر با اجراء آن نموده باشد.

رئیس - ماده ۳۹:

ماده ۳۹ - امر اجراء حکم بعد بوجوب برگ اجرائی پیوسته می آید و امر با اجراء قرار سایر دستورات دادگاه یا در برگ قرار داد برگ علیجده نوشته شده و با معاضه ۱۵ رس دادگاه میرسد.

رئیس - ماده ۴۰:

ماده ۴۰ - برای صدور برگ اجرائی باید محکوم له یا نماینده او درخواست کتبی نمایاند.

رئیس - ماده ۴۱:

ماده ۴۱ - برگ محکوم له میتواند نسبت بهحکمی که بنایع مورت آنها صادر شده است درخواست برگ اجرائی نماید.

رئیس - ماده ۴۲:

ماده ۴۲ - برگ اجرائی از دادگاهی صادر میشود که حکم را صادر کرده است لیکن اگر حکمی که باید بوقوع اجراء گذاشته شود از دادگاه پژوهشی پس از تکلیف حکم نخستین صادر شده باشد صدور برگ اجرائی با دادگاه پژوهشی خواهد بود و در صورتیکه حکم پژوهشی بر استوار کردن حکم نخستین باشد صدور برگ اجرائی با دادگاه نخستین است.

رئیس - ماده ۴۳:

ماده ۴۳ - برگ اجرائی منتهی در ظرف دو روز پس از وصول درخواست و احراز قلمیلت حکم صادر شده و در ظرف دو روز برای ابلاغ و عملیات اجرائی به مأمور اجراء داده میشود.

رئیس - ماده ۴۴:

ماده ۴۴ - برگ اجرائی نسبت بهحکم داور ازدادگاهی صادر میشود که دعوی را ارجاع بداور نموده و اگر دعوی از دادگاه ارجاع بداور نشده باشد مرجع درخواست برگ اجرائی دادگهی است که صلاحیت رسیدگی بدعوی را دارد.

رئیس - ماده ۴۵:

ماده ۴۵ - در برگ اجرائی نام محکوم له و محکوم علیه و موضوع تیکه باید اجراء شود نوشته شده و با معاضه رئیس دادگاه و مدیر دفتر رسیده و به مهر دادگاه مهر می شود.

رئیس - ماده ۴۶:

ماده ۴۶ - هر گاه محکوم له یا محکوم علیه متمدد باشند

با حکم اجمع یا مقرر المنقول و یا غیر منقول متمدد باشد محکوم له میتواند درخواست کند که بعد هر گاه برگ اجرائی علیجده صادر شود.

رئیس - ماده ۴۷:

ماده ۴۷ - در برگ اجرائی باید نام مأمور اجراء نوشته شود و بعد از ابلاغ برگ اجرائی امدام که مأمور اجراء تغییر داده نشده تمام عملیات اجراء بهمه او است.

رئیس - ماده ۴۸:

ماده ۴۸ - اگر کسی در اجراء از محکوم علیه ضمانت کرده یا تکلیف شده باشد اجراء حکم نسبت بزمانن یا تکلیف و همچنین نسبت بچیزی که بر د شخص ثالث توفیق شده است محتاج به مهر که اجرائی علیجده نیست.

رئیس - ماده ۴۹:

ماده ۴۹ - برگ اجرائی در دو نسخه صادر میشود - یک نسخه در پرونده دعوی و نسخه دیگر پس از ابلاغ در پرونده اجرائی بایگانی میگردد.

رئیس - ماده ۴۹:

ماده ۴۹ - برگه اجرائی در دو نسخه صادر میشود - یک نسخه در پرونده دعوی و نسخه دیگر پس از ابلاغ در پرونده اجرائی بایگانی میگردد.

رئیس - ماده ۵۰:

ماده ۵۰ - مأمور اجراء برگ اجرائی را به محکوم علیه ابلاغ و بار اخطار مینماید که در ظرف ده روز حکم دادگاه را اجراء نماید و اگر طوعاً اجراء نماید مطابق مقررات این قانون اجراء خواهد شد.

رئیس - ماده ۵۱:

ماده ۵۱ - در صورتیکه اقامتگاه محکوم علیه خارج از مقر اجراء باشد بر موعده مذکور در ماده ۵۰ از قرار هرسو شش کیلومتر بک روز علاوه میشود.

رئیس - ماده ۵۲:

ماده ۵۲ - هر گاه محکوم به از اشیاء فاسد شدنی باشد یا تأخیر اجراء حکم موجب اشکال برای اجراء حکم در آتیه شود مدیر اجراء امدت اجراء حکم را بر حسب احتیاج کمتر

از موعده مذکور مینماید.

رئیس - ماده ۵۳:

ماده ۵۳ - ابلاغ برگ اجرائی بوکیل دادرس می نیست مگر اینکه او بوکیل مجاز برای اداایات اجرائی باشد.

رئیس - ماده ۵۴:

ماده ۵۴ - ابلاغ برگ اجرائی بترتیبی که برای ابلاغ بر گهای دعوی در آیین دادرس مدنی مقرر است بعمل می آید.

رئیس - ماده ۵۵:

ماده ۵۵ - در برگ اجرائی که در پرونده اجرائی بایگانی میشود تاریخ ابلاغ و اینکه ابلاغ بچه ترتیب بعمل آمده است باید قید شود.

رئیس - ماده ۵۶:

ماده ۵۶ - هرگاه اقامتگاه محکوم علیه مین باشد برگ اجرائی میگردد آگهی و ده روز بعد از آگهی بوقوع اجراء گذاشته خواهد شد و در این صورت برای عملیات دیگر اجرائی هیچ قسم ابلاغ یا اخطاری که معمولاً مطابق قانون به محکوم علیه باید بشود بعمل نخواهد آمد مگر اینکه محکوم علیه مدیر اجراء را تکلیف از محل اقامت خود مطلع سازد - مفاد این مادهدر ضمن آگهی که برای ابلاغ برگ اجرائی میشود قید میگردد.

رئیس - ماده ۵۷:

ماده ۵۷ - هرگاه محل اقامت محکوم علیه معلوم نبوده و بموال اودرسر باشد مدیر اجراء در وقتی که برگ اجرائی را آگهی مینماید بدخواست محکوم له بر امر محکوم به ازاموال محکوم علیه توفیق مینماید.

رئیس - ماده ۵۸:

ماده ۵۸ - اگر محکوم علیه قبل از ابلاغ برگ اجرائی اقامتگاه محکوم علیه و نسخه دیگری از آن در محل دفتر اجراء الصاق میشود.

رئیس - ماده ۵۹:

ماده ۵۹ - هرگاه محکوم علیه قبل از ابلاغ برگ اجرائی فوت شود برگ مزبور بوره او ابلاغ میشود و اگر بعد

از اموال منقول محکوم علیه بجز توقیف خواهد شد.

۴- تصویب سه فقره مرخصی |

و رئیس - چند فقره گزارش از کمیسیون عرایض و مرخصی رسیده قرائت میشود:

آقای آصف به نظر عمران و آبادی دهات سندج مجبور به سفر بوده اند و از تاریخ ۱۳ ارداد ماه ۱۳۱۹ استندعی چهل روز مرخصی نموده اند و کمیسیون عرایض و مرخصی لزوم مسافرت ایشان را تصدیق نموده و اینک گزارش آن بمرض میرسد.

رئیس - موافقتین با مرخصی آقای آصف بر خیزند (اغلب بر خاستند) تصویب شد.

آقای چمر پناهی در خواست هشت روز مرخصی از تاریخ ۲۴ آذرماه ۱۳۱۹ نموده اند و کمیسیون پاد درخواست ایشان موافقت نموده اینک گزارش آن تقدیم می شود.

رئیس - موافقتین با مرخصی آقای پناهی بر خیزند. (اغلب بر خاستند) تصویب شد.

آقای مؤید ثابثی هشت روز مرخصی از تاریخ دهم آذر ماه ۱۳۱۹ درخواست نموده اند و کمیسیون عرایض و مرخصی پاد درخواست ایشان موافقت نموده اینک گزارش آن تقدیم می شود.

رئیس - موافقتین با مرخصی آقای مؤید ثابثی قیام فرمایند (اکثر قیام نمودند) تصویب شد.

۴- موافقت و دستور جلسه بعد - ختم جلسه |

رئیس - اگر اجازه میفرمایند جلسه را ختم کنیم جلسه آینده روز یکشنبه هفتم دیماه سه ساعت قبل از ظهر دستور لوائح موجوده

(بجلاس فلهر ختم شد)

رئیس مجلس شورای ملی - حسن استاذ پاری

از ابلاغ بر کک اجرائی فوت شود مفاد بر کک مزبور و عملیات اجرائی که شده است مورثه اطلاع داده خواهد شد.

رئیس - ماده ۶۱:

ماده ۶۱ - در صورت فوت محکوم علیه محکوم به مطابق قانون مدنی و قانون امور حسبی راجع بترکه متوفی از ترکه محکوم علیه استیفاء میشود.

رئیس - ماده ۶۱:

ماده ۶۱ - در صورتیکه وارث محکوم علیه معلوم نباشد و یا انحصار ورثه ثابت نشده باشد محکوم له میتواند توقیف اموال محکوم علیه را برابر محکوم به از اجراء بخواهد.

رئیس - ماده ۶۲:

ماده ۶۲ - همینکه بر کک اجرائی با تمام تکلیف محکوم علیه ابلاغ شد محکوم علیه مکلف است که در طرف دوم روز مفاد آراء به موقع اجراء بگذارد و یا با محکوم له قراردادی برای اجراء حکم داده و تصدیق محکوم له را راجع بقرار مزبور با اجراء بفرستد و یا مالی از خرد نشان بدهد که با فروش آن مفاد حکم را بتوان به موقع اجراء گذاشت.

رئیس - ماده ۶۳:

ماده ۶۳ - پس از مهلتی که مواد ۵۰ و ۵۱ و ۵۲ برای اجراء حکم معین شده است مهلت دیگری داده نمیشود مگر اینکه محکوم علیه عذرموجهی برای عدم استفاده از موعده بیکه قبلا معین شده است داشته باشد.

رئیس - ماده ۶۴:

ماده ۶۴ - قبل از انقضای موعده مذکور در مواد ۵۰ و ۵۱ و ۵۲ مأمور اجراء باید درخواست محکوم له از اموال غیر منقول محکوم علیه توقیف مینماید و اگر مدیر اجراء مطلع شود که محکوم علیه در صدد اخفاء و یا انتقال و یا تلف اموال خود میباشد